

白川町国際友好協会だより

# あくしゅ



2024.3 No.47



令和5年11月19日(日)、三川地内みかわドームで「在住外国人との交流会」を開催しました。

## 鈴木会長あいさつ

ここ数年は新型コロナウイルスの影響もあり、イタリアピストイア市との交流事業も途絶えており、また友好協会としての事業も何もできないまま年月が経ってしまいました。

こうした中、友好協会役員の任期満了による役員改選が行われ、はからずも再度会長の職を汚すことになりました。大変微力ではありますが、会員の皆様のご理解、ご協力を賜りますようお願い申し上げます。

コロナ感染症が少し収まった昨年11月19日に、みかわドームで「在住外国人との交流会」を初めて開催しました。町内8企業から技能実習生75人が参加され、母国語でのあいさつや盆踊り、餅投げなどを通して日本文化を味わい楽しい交流ができました。大変好評のようでありましたので、今後も形を替えながら継続していきたいと思っております。

また、国際友好協会も昭和60年に白川町ピストイア市友好協会が設立され、来年は40周年を迎えようとしており、今後40周年に向けてのイベントなどの準備を進めていきたいと思っておりますので、町民の皆様のご参加をお願い申し上げます



# 在住外国人との交流会が開催されました

令和5年11月19日(日)、三川地内みかわドームで在住外国人との交流会が開催され、町内8事業所から75名の在住外国人の皆さんが参加してくれました。

このイベントは町内に住む外国人に対して、単なる「労働力」「学生」ではなく「ともにこの地域で暮らす住人」として受け入れる意識を持ち、地域を活性化する存在として積極的に交流を図ることを目的として開催されました。

黒川箱岩太鼓の迫力ある演奏で始まったイベントでは母国のあいさつを教えたり、盆踊り体験や餅投げ体験を行いました。参加した外国人の皆さんからは笑顔が溢れていました



## 【有限会社 片保岐】 藤井 賢治 様

弊社の実習生達も楽しく参加させていただきました。母国語の紹介では、他企業の方が流暢な日本語を話されているのに感心したり、餅投げでは必死に取ろうと歓声を上げながら大はしゃぎしていました。普段は日本文化に触れることが無いので民謡の独特な調べや太鼓の勇壮な音に興味津々なようでした。遠くベトナムから来てくれている彼女らの笑顔は我々の励みになります。また、受け入れる企業としての責任を改めて感じさせられた機会になりました。このような会を開催していただきありがとうございます。

## 【株式会社 シラカワ】 三品 頼敏 様

今回参加し、私を含め外国人従業員からの評価は、全員「とても良かった」でした。「盆踊りの講義」、「和太鼓の演奏会」、「くじ付きの餅投げ」のイベントがあり、どれも当社の外国人にとって初めての体験で絶賛していました。白川町国際友好協会が企画することにより、白川町内の外国人が集まることができます。黒川の花火大会では当社のタイ人、フィリピン人のお店を出店しましたが、次回は白川町全体のお祭りに多国籍の屋台があっても面白いかもしれないと感じました。

# 白川町・ピストイア市交流40周年記念

## & 白川町芸術文化祭コンサート

～イタリアからの風～

### フルート・ピアノ・ギター3重奏

2024. 7月7日(日) 入場無料

白川町 町民会館グロリアホール

岐阜県加茂郡白川町河岐 1645-1 電話 0574-72-2317

#### 演奏者

フルート / 大熊 理恵子  
ピアノ / ルカ・トッリジャーニ  
ギター / ラーポ・ヴァンヌッチ

- ♪ 赤とんぼ
- ♪ 蝶々夫人 幻想曲 (プッチーニ)
- ♪ 私のお父さん (プッチーニ)
- ♪ 乾杯の歌 (ヴェルディ)
- その他



ピストイアからの3人の音楽家たちと楽しいひと時を…。

#### ～白川町国際友好協会の軌跡～

世界的なオルガン建造家辻宏さんによるパイプオルガンの取り持ちの縁から、白川町とイタリア・ピストイア市との間に友好関係が芽生え、1984年の両首長の相互訪問を機に行政を中心とした、国境を越えた地域間交流が始まりました。

これを受け、翌1985年(昭和60年)民間団体として白川町・ピストイア市友好協会を設立し、町ぐるみで友好交流を進めることになり、音楽・教育文化・産業関係者の交流・青少年の相互派遣(訪問)などを中心とする友好交流をサポートしてまいりました。

その後、パイプオルガンが取り持つ縁はスペイン・サラマンカ市にも及び、また中国との間では、旧満州開拓団の黒川分村遺族会を主体に行われていた現地への慰霊訪問が発展し、開拓ゆかりの地「陶頼昭」を管轄する松原市との交流が盛んになり、更には商工会が中心となった常州市からの技術研修生の受入れに伴う交流も始まりました。

このような流れのなか、1995年(平成7年)、協会の名称を「白川町国際友好協会」に改め、国際交流全体を担う民間組織として再出発し、今日に至っております。

令和7年度には協会設立40周年を迎えます。令和6年度は協会設立40周年記念事業の開催に向けて準備を進めてまいります。

# 白川町国際友好協会第39回通常総会が開催されました

令和5年9月30日(土)、白川町町民会館で白川町国際友好協会第39回通常総会が行われ、令和4年度事業報告、収支決算について、令和5年度事業計画、収支予算案について、役員改選についてはすべて承認されました。

総会終了後には黒川在住の伊藤実知子さんによるバイオリンコンサートが行われ、伊藤さんの素晴らしい演奏と面白いトークで会場は盛り上がり、演奏後には大きな拍手に包まれました。



## ◆ 会員募集 ◆

協会は、国際化時代にふさわしい町・人づくりをめざしています。加入は随時受け付けていますので、ご協力いただける方は、協会事務局までご連絡ください。

一人でも多くの皆さんにご理解をいただき、活動の充実を図っていきたく考えていますので、ご協力をお願いします。

## ◇ 会員の状況 ◇

2024.3月現在

地区名	個人会員	団体会員	計
白川	49	15	64
蘇原	33	3	36
黒川	26	5	31
佐見	21	3	24
町外	11	2	13
計	140	28	168